



IB9391-EHT

IB9391-EHT (SIN CAJA DE CONEXIONES)

### Guía de Instalación Rápida

P / N: 625046800G



Advertencia antes de la instalación / Advertencia antes de la instalación / Advertencia antes de la instalación

- Apague la cámara de red tan pronto como se detecten humo u olores inusuales. Apague la cámara de red en caso de humo u olor inusual inmediatamente. Apague la cámara de red tan pronto como note humo u olores inusuales.
- No coloque la cámara de red sobre superficies inestables. Cámara de red solo en pads fijos. No coloque la cámara de red sobre una superficie inestable.
- No inserte objetos puntiagudos o pequeños en la cámara de red.
- Sin cuerpos extraños, p. Ej. B. Agujas insertadas en la cámara de red.
- No inserte objetos puntiagudos o muy pequeños en la cámara de red.
- Reemplazar o no instalar correctamente los componentes impermeables, por ejemplo, cables o prensaestopas, anulará nuestra garantía IP65 / 66/67.

El reemplazo o la instalación incorrecta de componentes impermeables, como cables o prensaestopas, provocarán la pérdida de nuestra garantía IP65 / 66/67.

Si los componentes impermeables, como cables o raíces de cables, no se instalan o reemplazan correctamente, la garantía IP65 / 66/67 no es válida.



Zanim zaczniesz - zalecenia dotyczące bezpieczeństwa / Перед установкой / UPOZORNĚNÍ PŘED INSTALACÍ

- Para poder hacer esto, es necesario asegurarse de que se encuentra en la habitación correcta y que podrá hacerlo.
- Seleccione la ruta de la videocámara o seleccione con la que desea jugar.
- Pokud bude ze síťové kamery vycházet kouř nebo neobvyklý zápach, okamžitě ji vypněte.
- Nie ustawiaj kamery sieciowej na niestabilnych powierzchniach. Desactiva la instalación de la red. videocámara en el neurotransmisor. Neumisťujte síťovú kameru na nestabilní povrchy.
- Nie wkładaj do wnętrza obudowy kamery sieciowej żadnych przedmiotów (np. igiel itp.). Parece estar almacenado en la red. videocámaras-libro videocámaras, copia de juegos.
- Imágenes discretas de los platillos del ostrero y de los más pobres.
- Instalación de un componente wodoodpornych no propietario, np: Cable o arnés de cableado de doble cara IP65 / 66/67.
- No es necesario que sea un componente de ningún tipo, especialmente si el cable / cable es aproximadamente 66.
- Le proporcionaremos la instalación necesaria de componentes impermeabilizantes, např. cable o cable cable, montaje en panel plano IP65 / 66/67.



事項前應注意事項警告 安裝警告 / インストール前注意

- 如果發現網路攝影機出現煙霧煙霧或到到異味時關閉電源。 如果網絡攝像頭冒煙或有異常氣味，請立即關閉。 煙或異味におおいは気が付いたら、直ちにネットワークカメラの電源を切ってください。
- 將將網路攝影機擺放在的的的 切勿將網絡攝像頭放在不穩定的表面上。 不安定な場所にネットワークカメラを置かないでください。
- 請勿將任何物件插入網路網路攝影機。 切勿將網絡攝像頭中插入任何物件，如針狀物等。 ネットワークカメラに針のような物を差し込まないでください。
- 操作操作時的溫度，請參閱使用者說明書。 工作溫度請參考用戶手冊。 使用溫度については、ユーザーマニュアルを参照してください。
- 閃電時，請勿請勿碰觸網路。 閃電時不要接觸網絡攝像頭。 雷が鳴っている時は、ネットワークカメラに触れないでください。
- 請勿讓網路攝影機掉落地面。 切勿使網絡攝像頭墜落。 ネットワークカメラを落とさないでください。
- En este caso no es posible configurarlo (no tiene dirección IP) o es IP65 / 66/67.
- 如果更換了防水部件或防水部件安裝不正確，如電纜或電纜密封套等，相關 IP65/66/67 項質保將會失效。 ケーブルまたはケーブルラジエーターなどの防水部品を置き替えるか、または適切にインストールすることができない場合、当社の IP65/66/67 の保証は無効になります。



Primera advertencia de instalación / Plan de estudios de instalación / Advertencia antes de la instalación

- Spegnera inmediatamente la cámara de video de rete si este presente humo o un olor insoluble. Ağ Kameranı duman çıktığı görülür veya normal olmayan bir koku duyulursa Ağ Kameranın elektrik bağlantısını kesin.
- Apague la alimentación de la cámara de red si emite humo u huele extraño.
- No monte la videocámara para recuperar superficies inestables. Ağ Kameranı dengersiz yüzeylere koymayın. No coloque la cámara de red sobre superficies inestables.
- No inserte ningún oggetto in la webcam de la rete. Ağ Kameranı herhangi bir nesne (örneğin, iğne) sokmayın.
- No inserte ningún objeto en la cámara de red, como p.ej. agujas.
- La instalación o instalación incorrecta de componentes en diez estancamiento, por ejemplo la primera parada, determinará la anulación de la garantía IP65 / 66/67. Kablo veya kablo rakoru gibi su geçirmez parçaların değiştirilmesi veya uygun şekilde monte edilmemesi IP65 / 66/67 garantimizi geçersiz kılacaktır. Reemplazar o instalar incorrectamente componentes impermeables, como cables o prensaestopas, invalidará nuestra garantía IP65 / 66/67.
- Consulte el manual del usuario para conocer la temperatura de funcionamiento. Çalıştırma sıcaklığı için kullanın klavuzuna başvurun.
- Consulte su manual de funcionamiento para conocer la temperatura de funcionamiento.
- No toque la cámara de video durante temporal y temporal. .İmşek çakarken Ağ Kameranı dokunmayın. No toque la cámara de red cuando está haciendo truenos.
- No se puede encuadrar la cámara de video de rete. Ağ Kameranın düşürmeyin. No deje caer la cámara de red.



Aviso previo a la instalación / Aviso de instalación / Aviso de instalación

- Adquiera rápidamente la cámara de red si el humo del humo o un mal olor. Pídale a la cámara que fume o se sienta como un extraño.
- Apague la cámara roja si aparece humo o algún olor no habitual.
- No dispone de cámara de red en superficies inestables.
- No mire la cámara Cámara en superficies despejadas.
- La cámara roja no está cubierta por superficies que no sean firmes.
- No inserte ningún objeto en la cámara de red (por ejemplo, anteojos).
- No introduzca ningún objeto dentro de la Rede Camera, como agujas.
- No inserte ningún objeto en la cámara roja, como agua.
- Reemplazar o instalar incorrectamente los componentes componentes, por ejemplo los cables o prensas, cancelar la garantía IP65 / 66/67.
- La sustitución o no instalar correctamente los componentes impermeables, por ejemplo, cabinas o chaquetas de cabo, anulará nuestra garantía IP65 / 66/67.
- Consulte la guía del usuario para obtener la temperatura de funcionamiento. Consulte el manual del usuario para obtener información sobre la temperatura de funcionamiento. Consulte el manual del usuario para ver la temperatura de funcionamiento.
- No toque la cámara roja y hubiera tormentas.
- No deje la cámara de red desatendida. No es necesario que sea una cámara. No abandone la cámara roja.



Advertencia antes de la instalación / Peringatan Sebelum Pemasangan

- Apague la cámara tan pronto como pueda oler humo u olores extraños. Segera matikan Network Camera jika keluar lo antes posible atau tercium bau yang aneh.
- No coloque la cámara de red sobre superficies inestables. La función de cámara de red sigue siendo estable.
- No inserte objetos puntiagudos o pequeños en la cámara de red. Baca panduan pengguna untuk suhu pengoperasian.
- El reemplazo o la instalación incorrecta de los componentes impermeables, por ejemplo, cables o juntas de cables, invalidará la garantía de su IP65 / 66/67. Penggantian atau kesalahan pemasangan komponen kedap air, cable misalnya o cable selubung, akan membatalkan garansi IP65 / 66/67.
- Consulte las instrucciones de funcionamiento para conocer la temperatura de funcionamiento. No es nada malo para la cámara de la cámara de red.
- No toque la cámara de red durante una tormenta. Jangan menyentuh Network Camera saat terjadi badai kilat.
- No deje caer la cámara de red. Se llama cámara de red.

#### تحذيرات قبل التركيب

- تم بفصل التيار الكهربى عن Network Camera فوراً بمجرد ظهور الدخان أو البعث رائحة غريبة منها.
- لا تضع كاميرا الشبكة على أسطح غير ثابتة.
- Network Camera لا تلمس بأجزاء الجسم في Network Camera، على سبيل المثال الإبر.
- سعودي استبدال أو الخلق في تثبيت المكونات المشددة لتبدأ جيداً، مثل الكابلات أو وصلات الحزم الكابل، في إبطاء حل الضمان IP65/66/67.

Contenido del paquete / Verificar el contenido del paquete / Contenido del paquete

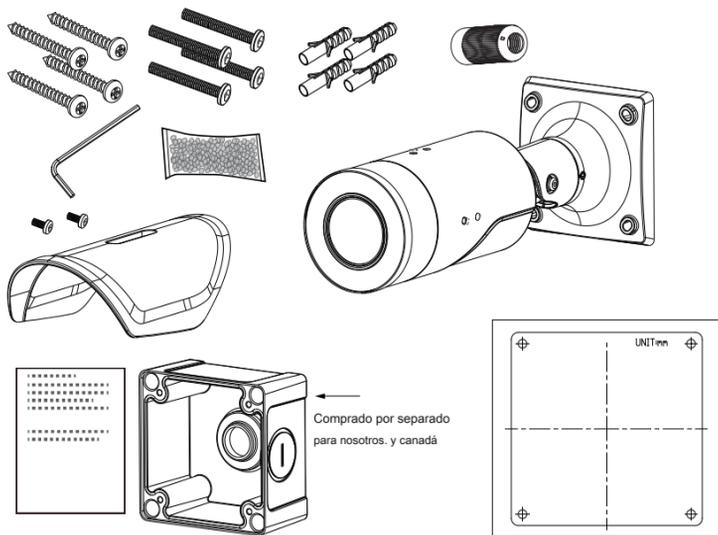
物 包装 内容 物 / 内容 包装 内容 / パッケージ内容の確認

Verificar el contenido del empaque / Verificar que el contenido del empaque / Examinar el contenido del empaque

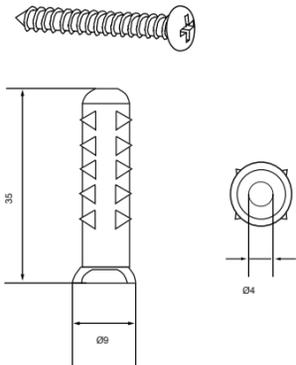
Sprawdź zawartość pakietu / Проверка комплекта поставки / Obsah balení

Verificar el contenido de la confesión / Ambalajın İçindekileri Kontrol Edin / Paketinneháll / Kassens content / Isi Kemasan

مكونات الحزمة



Cabezal panorámico P4xL38



Instalación de hardware / Instalación de hardware / Instalación de hardware

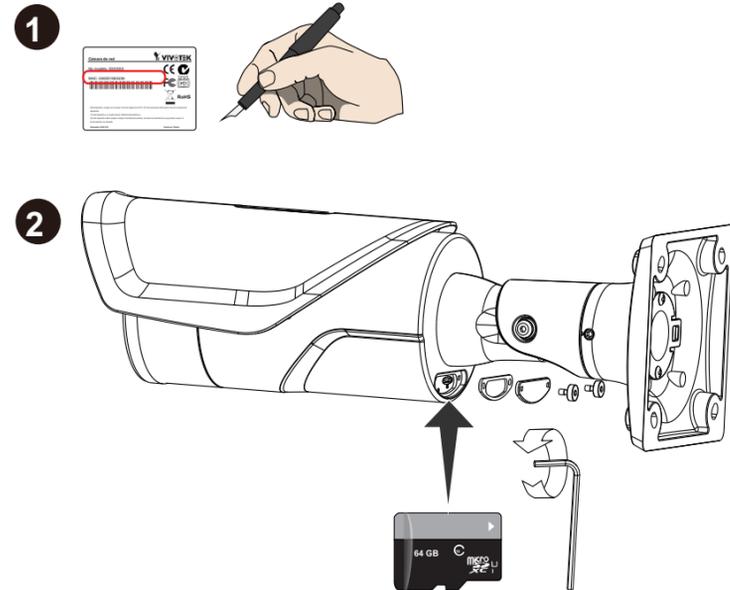
架設 置 架設 / 安裝 零件安裝 / ハードウェア、インストール

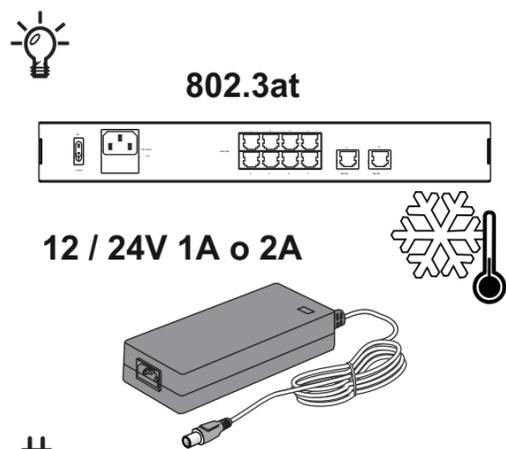
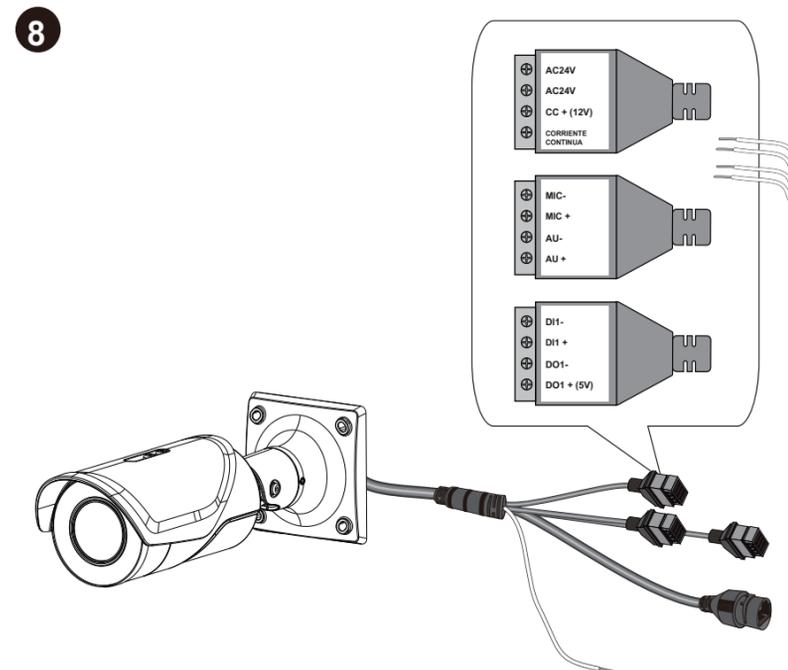
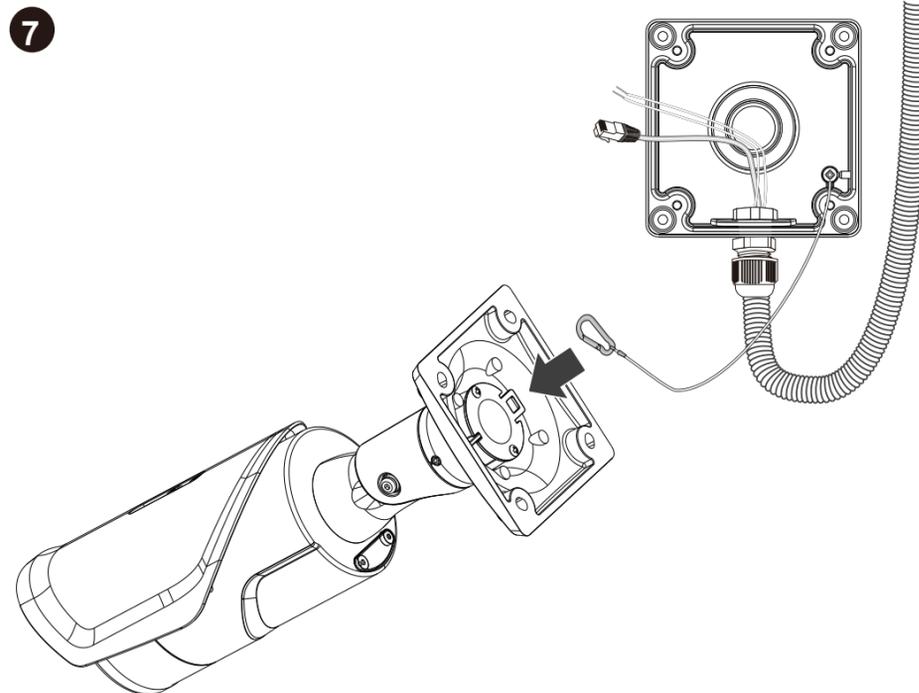
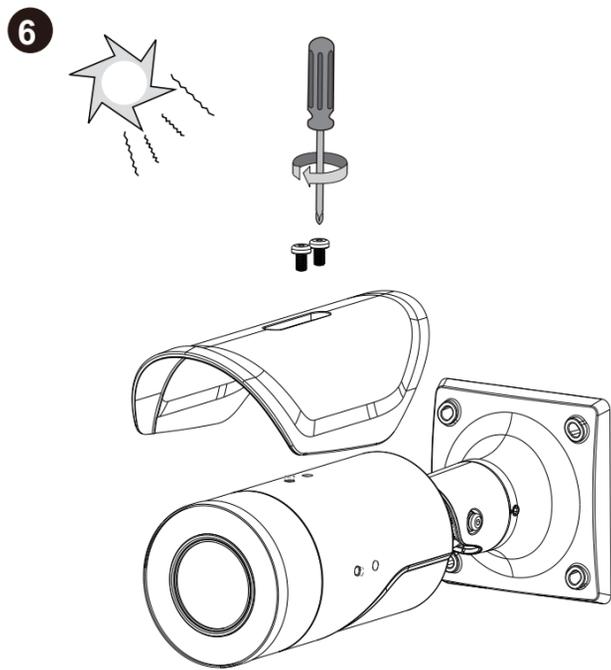
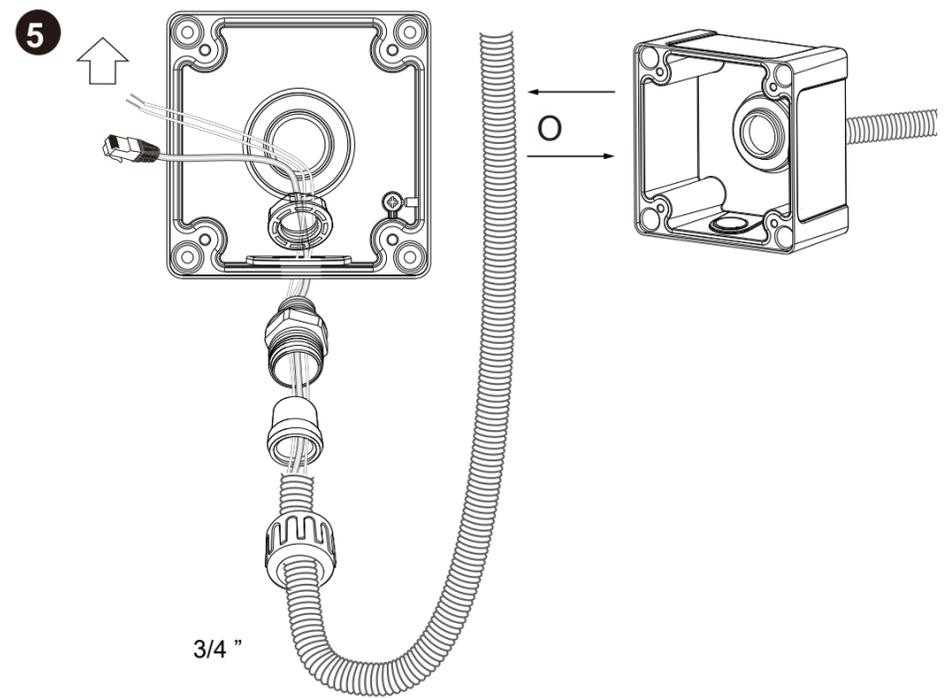
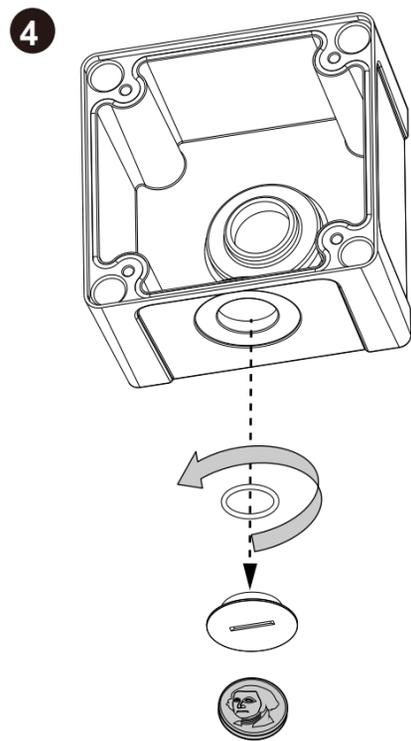
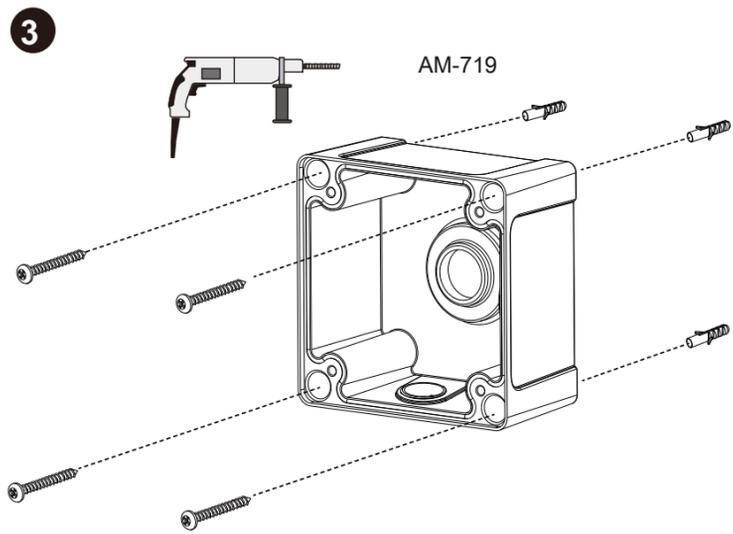
Installation du matériel / Instalacao de Hardware / Instalación del hardware Instalacja sprzętu /

Монтаж оборудования / Instalace hardwaru Installazione hardware / Donanım Montaj /

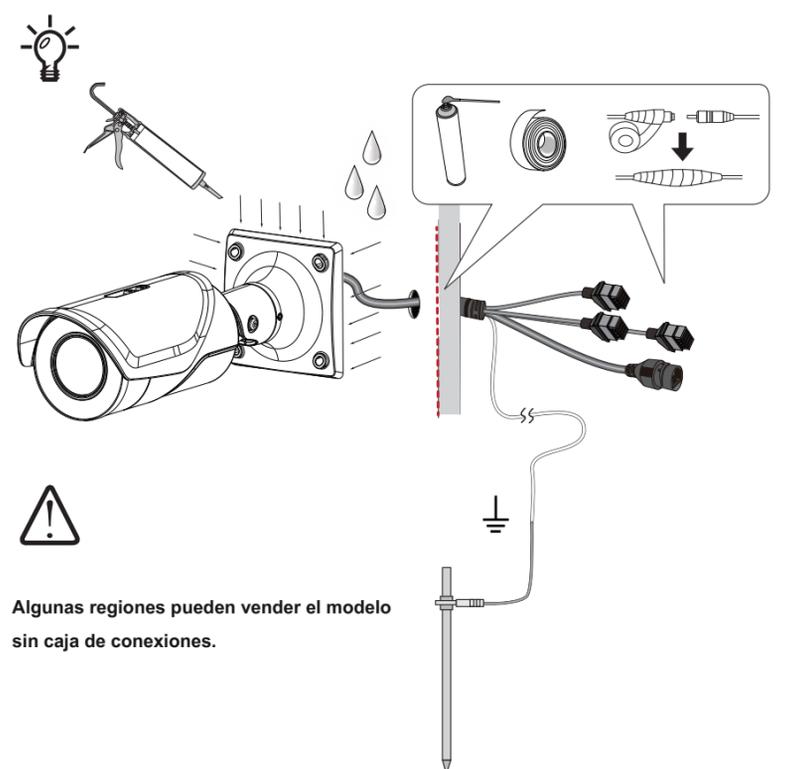
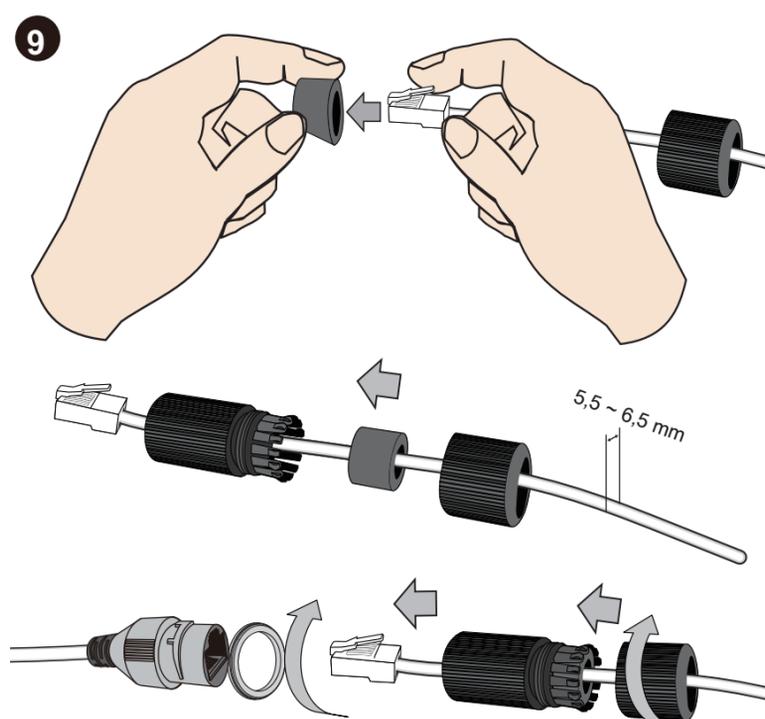
Installation av hardvara Installation af hardware / Pemasangan Perangkat Keras

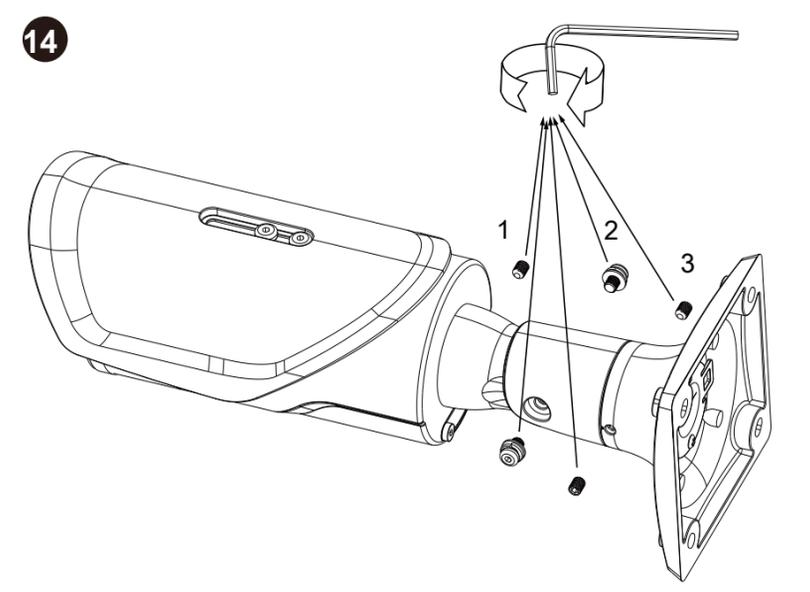
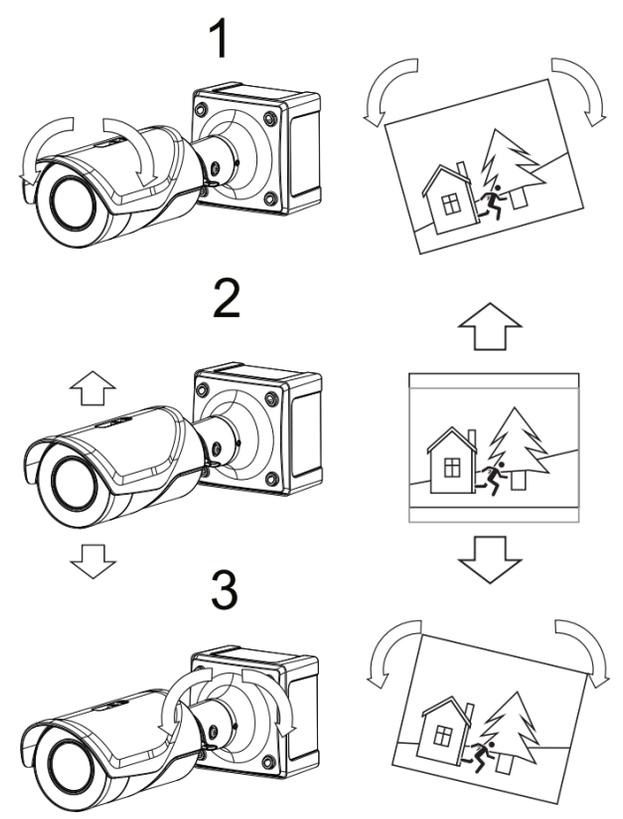
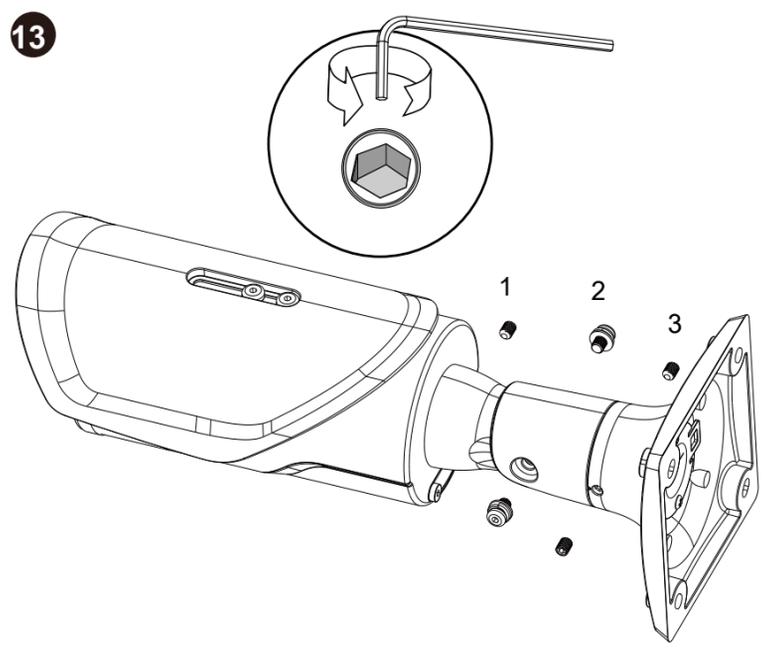
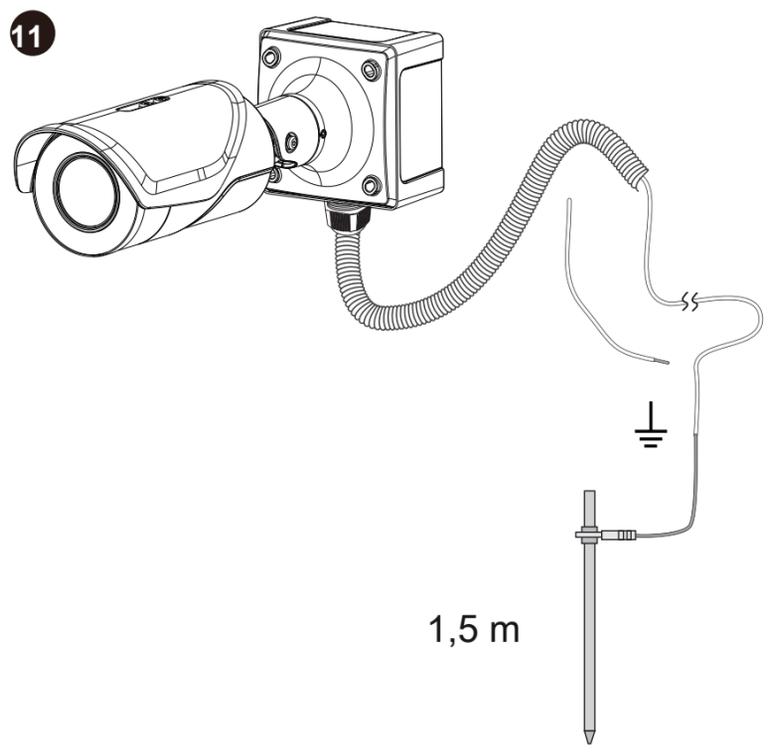
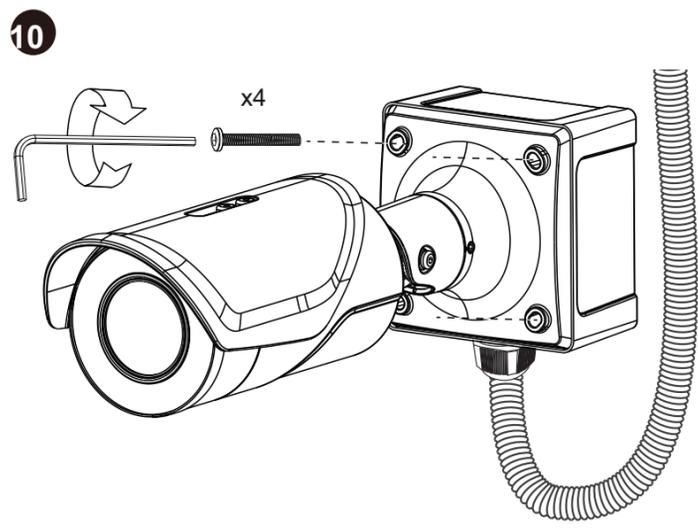
تركيب الأجهزة





Temperatura de funcionamiento	Consumo y entrada de energía
≥-10°C	PoE: 24,8 W (conmutador o rango medio PoE Plus) 42,5 V (0,58 A) - 57 V (0,43 A)
≥-40°C, calentador encendido	Entrada 12 / 24V - 2A. 24 V - máx. 21,8 W, 1,65 A (PF0,55); 12V - máx. 19,5 W, 1,625 A
≥-10°C, calefactor apagado	Entrada 12 / 24V - 1A.





**15** Configuración > Medios > Imagen > Enfoque



## HARDWARE LIMITED WARRANTY

**Qué está cubierto:** Esta garantía cubre cualquier defecto de hardware en materiales o mano de obra, con las excepciones que se indican a continuación.

**Cuánto tiempo dura la cobertura:** Esta garantía tiene una duración de TREINTA Y SEIS MESES a partir de la fecha de compra por parte del cliente usuario final original.

**Qué no está cubierto:** Esta garantía no cubre daños cosméticos o cualquier otro daño o defecto causado por abuso, mal uso, negligencia, uso en violación de las instrucciones, reparación por un tercero no autorizado o un acto de Dios. Además, si los números de serie se han alterado, desfigurado o eliminado. Además, los daños consecuentes e incidentales no son recuperables bajo esta garantía.

**Qué hará VIVOTEK:** VIVOTEK, a nuestro exclusivo criterio, reparará o reemplazará cualquier producto que demuestre tener defectos de material o mano de obra. Cualquier reparación o pieza reemplazada del producto recibirá una extensión de garantía de TRES MESES.

**Cómo obtener servicio:** Contacte a nuestros distribuidores autorizados en su región. Visite nuestro sitio web ([www.vivotek.com](http://www.vivotek.com)) para obtener información sobre un distribuidor autorizado cerca de usted.

**Tus derechos:** ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS CONSECUENTES O INCIDENTALES, POR LO QUE LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN ANTERIOR PUEDE NO APLICARSE EN SU CASO. ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y PUEDE TENER TAMBIÉN OTROS DERECHOS QUE VARIAN DE UN ESTADO A OTRO.



**VIVOTEK INC.**  
8F, No. 192, Lien-Cheng Rd., Chung-Hsi, condado de Taipei,  
Taiwán.  
[www.vivotek.com](http://www.vivotek.com)

Se requiere comprobante de la fecha de compra. En caso de que no pueda entregar dicho documento, la garantía comenzará a partir de la fecha de fabricación.

2. Los daños cosméticos solo estarán cubiertos por esta garantía si dichos daños han existido en el momento de la compra.

Todas las especificaciones están sujetas a cambios sin ruido. Copyright © 2018  
VIVOTEK INC. Reservados todos los derechos.

VIVOTEK INC.  
8F, No. 192, Lien-Cheng Rd., Chung-Hsi, Nueva ciudad de Taipei, 235, Taiwán, República de China  
/ T + 886 2 82455282 / F + 886 2 82455532 | [usa@vivotek.com](mailto:usa@vivotek.com)

VIVOTEK USA, INC.  
2050 Ringwood Avenue, San José, CA 95131  
/ T 408 773 8886 / F 408 773 8258 | [usa@vivotek.com](mailto:usa@vivotek.com)

VIVOTEK Europe  
Randstad 22-133, 1316BW Almere, Países Bajos  
T + 31 (0) 36 5288 424 | [usa@vivotek.com](mailto:usa@vivotek.com)